

English:

Dear HIC Members, Friends and Allies,

For the upcoming General Assembly, **please find below the zoom registration link** and important supporting documents for your review:

Date: **Tuesday 25 November 2025**

Time: **16:00 - 18:30** South Africa time (see your local time [here](#))

Zoom Registration: **Link**

Interpretation according to the number of registrants: Arabic, English, French, Spanish

Supporting documents:

- Agenda of our General Assembly
- Minutes of the December 2024 GA meeting
- A [proxy](#) to fill and send back to us if you cannot participate to this GA
- [List of Members](#) with right to vote (as for today)

Remember that, in order to have the right to vote, you may need to [update your membership](#). You may also contact [Marie](#) for your membership renewal.

For any questions or comments, please contact the [HIC General Secretariat](#).

We are looking forward to your participation !

Best regards,

Español:

Estimados-as Miembros, Amigos-as y Aliados-as de HIC:

Para la próxima Asamblea General, **encontrarán a continuación el enlace de inscripción en Zoom** y los documentos importantes para su revisión previa a la AG:

Fecha: **martes, 25 de noviembre de 2025**

Hora: **16:00 - 18:30** hora de Sudáfrica (consulte [aquí](#) su hora local)

Inscripción en Zoom: [enlace](#)

Interpretación según el número de personas inscritas: árabe, inglés, francés y español

Documentos de apoyo:

- [Agenda](#) de nuestra Asamblea General
- [Minutas](#) de la reunión de la AG 2024
- Una [carta poder](#) que deberá rellenar y enviarnos si no puede participar en esta AG
- La [lista de miembros](#) con derecho a voto (a la fecha)

Recuerden que, para tener derecho a voto, es posible que tenga que [actualizar su membresía](#). También puede ponerse en contacto con [Marie](#) para renovarla.

Si tienen alguna pregunta o comentario, pónganse en contacto con el [Secretariado General de HIC](#).

¡Contamos con su participación!

Cordiales saludos,

Français:

Cher-e-s Adhérent-e-s, Ami-e-s et Partenaires de HIC,

En vue de la prochaine réunion de l'Assemblée Générale, **vous trouverez ci-dessous le lien d'inscription à la réunion Zoom** et les documents importants à consulter au préalable:

Date: **mardi 25 novembre 2025**

Heure: **16h00 - 18h30** heure sud-africaine (consultez votre heure locale [ici](#))

Inscription à la réunion Zoom : [Lien](#)

Interprétation en fonction du nombre de personnes inscrites: arabe, anglais, français, espagnol

Documents à de soutien:

- [Agenda](#) de notre réunion de l'Assemblée Générale
- [Minutes](#) de la réunion de l'AG de décembre 2024
- Une [procuration](#) à remplir et à nous renvoyer si vous ne pouvez pas participer à cette AG
- La [liste des Adhérent-e-s à jour](#) disposant du droit de vote (à ce jour)

N'oubliez pas que pour avoir le droit de vote, vous devrez peut-être [mettre à jour votre adhésion](#). Vous pouvez également contacter [Marie](#) pour la renouveler.

Pour toute question ou commentaire, veuillez contacter le [Secrétariat Général de HIC](#).

Nous nous réjouissons de votre participation !

Cordiales salutations,

اللغة العربية:

عزيراتي/أعزائي عضوات/اعضاء التحالف الدولي للموئل وصديقاته/أصدقائه وحليفاته/حلفاؤه،

أرسل إليكم/إليكن أدناه رابط التسجيل على زووم وبعض الوثائق الداعمة المهمة الخاصة باجتماع الجمعية العمومية القادم لتطلعوا عليها:

التاريخ: الثلاثاء 25 نوفمبر 2025

الوقت: 16:00 - 18:30 بتوقيت جنوب أفريقيا (يمكن الاطلاع على التوقيت المحلي [هنا](#))

التسجيل في زووم: [الرابط](#)

الترجمة الفورية وفقا لعدد المسجلين: العربية، والإنجليزية، والفرنسية، والإسبانية

الوثائق الداعمة:

•

- [جدول أعمال](#) جمعيتنا العامة.
- [محضر اجتماع](#) الجمعية العامة الذي عقد في شهر ديسمبر/كانون الأول 2024
- [توكيل](#) يجب تعبئته وإرساله إلينا إذا لم تتمكن من المشاركة في هذه الجمعية العامة
- [قائمة الأعضاء/العضوات](#) الذين/اللاتي لهم/ن حق التصويت (حتى اليوم)

•

يرجى تذكر أنه من أجل الحصول على حق التصويت، قد تحتاج إلى [تحديث عضويتك](#). يمكنك أيضاً الاتصال بـ ماري لتجديد عضوية التحالف. وفي حالة وجود [HIC General Secretariat](#) أي أسئلة أو تعليقات، يرجى الاتصال بالأمانة العامة للتحالف الدولي للموئل

نتطلع إلى مشاركتك!

مع أطيب التحيات

--

HIC-GS Team

Habitat International Coalition (HIC) General Secretariat



e-mail: gs@hic-net.org

Website: www.hic-net.org



Habitat International Coalition
Coalición Internacional del Hábitat
Coalition Internationale de l'Habitat
Coalizão Internacional do Habitat
التحالف الدولي للموئل
अंतरराष्ट्रीय पर्यावास गठबंधन